



高级实用英语系列教材

现代商务沟通

(第二版)

[美]斯科特·奥伯(Scot Ober) 著



// 中国人民大学出版社

F715

现代商务沟通(第二版)

Fundamentals of Contemporary
Business
Communication
(Second Edition)

[美] 斯科特・奥伯 (Scot Ober) 著

图书在版编目 (CIP) 数据

现代商务沟通/[美] 奥伯著. 2版 北京:中国人民大学出版社,2009 (高级实用英语系列教材) ISBN 978-7-300-11255-8

- I.现…
- Ⅱ.奥…
- Ⅲ. 商务-英语-教材
- IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2009) 第 172794 号

高级实用英语系列教材 现代商务沟通(第二版)

Fundamentals of Contemporary Business Communication (Second Edition) [美] 斯科特·奥伯(Scot Ober) 著

出版发行		中国人民大学出版社				
社	址	北京中关村大街31号	邮正	女编码	100080	
电	话	010-62511242(总编室)	010-62511398 (质管部)			
		010-82501766 (邮购部)	010-62514148 (门市部)			
		010-62515195 (发行公司)	010-	010-62515275(盗版举报)		
XX	址	http://www.crup.com.cn				
		http://www.ttrnet.com(人大教研网)				
经	销	新华书店				
ED	刷	涿州市星河印刷有限公司				
规	格	200 mm×252 mm 16 开本	版	次	2009年10月第1版	
印	张	19	印	次	2009年10月第1次印刷	
字 ——	数	488 000	定	价	38.00 元	

preface



Scot Ober

Students don't have to be convinced of the need for competent communication skills. By the time they enter the business communication class, they know enough about the business environment to appreciate the critical role communication plays in the contemporary organization. They're also aware of the role communication will play in helping them secure an internship or get a job and be successful at work.

To sustain this inherent interest, students need a textbook that is current, fast-paced, and interesting—just like business itself. Thus, a major objective of *Fundamentals of Contemporary Business Communication* is to present comprehensive coverage of real-world concepts in an interesting, lively, and concise manner.

This edition of *Fundamentals* has been considerably revised to provide students with the skills they need to communicate effectively in the complex and ever-changing contemporary work environment. The revision was based on helpful feedback received from current users around the country (and, indeed, around the English-speaking world), changes in the discipline, and changes in the workplace itself.

The following discussion highlights the features of this complete teaching and learning system:

- Objective-Based Organization
- Business Communication—In Context
- The 3Ps—Think First; Write Later
- Streamlined Coverage of Essential Topics
- Basic Skills Emphasis
- Student Portfolios—For Proof of Competence
- Self-Checks—For Feedback and Reinforcement

Objective-Based Organization

To a greater extent than is true for most other business courses, the content and organization of the basic business communication course differs markedly, depending upon the institution at which it is taught, the department that teaches the course, the level of the student, and the like. For example, some institutions place major emphasis on business report writing, while others may give the topic scant coverage. The same is true, of course, for other topics, such as oral communication, basic English skills, and employment communications. Even more important, there are topics within chapters that, because of time constraints or coverage in other courses, some instructors choose not to cover. Thus, every chapter communication objective (CO) may not be relevant for every business communication class.

The second edition of *Fundamentals* makes it convenient for instructors to easily customize their course to meet their particular needs. Each communication objective that is presented at the beginning of each chapter has been defined to cover an important element of that chapter's content. Each chapter is then organized around these objectives, and the particular objective being covered is identified in the margin. All content relating to that one objective is presented before moving on to the next communication objective, and a Self-Check immediately assesses student knowledge of that objective. Further, the chapter summary is organized around each objective, as are the end-of-chapter exercises and test-bank items.

This means that instructors can easily assign an entire chapter, or only components of the chapter, based upon the communication objectives, and then easily identify the related end-of-chapter exercises and test-bank items.

In addition, all business English coverage has been organized into modules at the back of the text, along with an extensive array of exercises, to provide greater flexibility—and a one-stop reference for students.

Finally, in addition to increased emphasis on ethics, e-mail, and audience analysis throughout the text, each of the following topics has been expanded upon and is now placed in a separate chapter:

- Interpersonal Communication Skills
- The Writing Process
- Revising Your Writing
- Persuasive Letters, Memos, and E-Mail Messages
- Employment Interviewing and Follow-Up

Business Communication — In Context

Business communication problems in the real world do not occur in a vacuum. Events have happened before the problem and will happen after the problem that affect its resolution. Thus, in addition to typical end-of-chapter exercises, other learning tools in this text provide more complete long-term situations and provide a "slice-of-life" reality students will actually face at work.

On the Job. Each chapter begins with an on-the-job interview with managers from multinational companies, small entrepreneurial companies, and nonprofit organizations. New to this edition are interviews with personnel from World Wrestling Entertainment, the Rock and Roll Hall of Fame and Museum, Monster.com, and PriceWaterhouseCoopers, among others. These insider perspectives set the stage for the particular concepts presented in that chapter.

Continuing Text Examples and End-of-Chapter Exercises. Continuing examples are often used throughout the chapter in both the text and end-of-chapter exercises. For example, in Chapter 5, students first assume the role of buyer and write a claim letter. Later in the chapter, they assume the role of seller and answer the same claim letter by writing an adjustment letter. In Chapter 6, students write a persuasive request from a subordinate; in Chapter 7, they assume the role of superior and turn down this wellwritten persuasive request.

Such situations are realistic because they give a sense of following a problem through to completion. They are interesting because they provide a continuing thread to the chapters. They also reinforce the concept of audience analysis because students must first assume the role of sender and later the role of receiver for the same communication task.

Real Company Letterheads. Full-page models of each major writing task appear in this text on real company letterheads, shown in complete, ready-to-send format, so that students become familiar with the appropriate format for every major type of writing assignment. Each model provides marginal step-by-step composing notes as well as grammar and mechanics notes that point out specific illustrations of the grammar and mechanics instruction.

Technology-Centered. Every aspect of contemporary business communication—from determining what information to communicate to processing the information and sharing it with others—depends on technology. In *Fundamentals* students learn to:

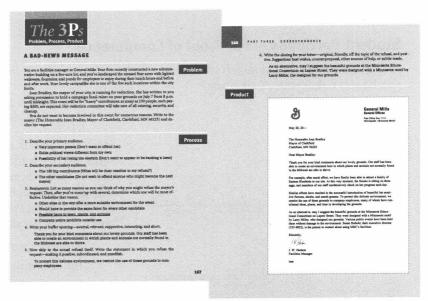
- Compose, format, and manage e-mail and conduct productive instant-messaging sessions.
- Access the Internet and World Wide Web and evaluate the quality of the information they receive.
- Format electronic and HTML résumés and search online for a job.

- Prepare and deliver electronic presentations.
- Cite electronic sources such as Web pages, online journals and directories, e-mail, and other Internet sources in business, APA, and MLA formats.

The 3Ps — Think First; Write Later

Probably the most important thing I have learned in my many years of teaching business communication is the importance of *guiding* the student's practice. And the reason is this: As soon as most students are given a writing assignment, they quickly scan the problem and then immediately begin composing what they think is the final draft—without first planning the best strategy to use.

The result, naturally enough, is the need for extensive revision based upon instructor feedback, which of course requires extensive grading time. The 3Ps exercises (Problem, Process, and Product) found in every chapter of *Funda*-



mentals force students to spend adequate time planning their strategy before they start to write.

For most business writing tasks, there are only two or three parts that cause students any real problems. Therefore, students should spend most of their time carefully planning these critical elements. If they do, then the other parts will almost write themselves.

Each 3Ps activity begins with a *problem*—a typical business situation that requires some sort of communication task. The *process* questions force students to concentrate on the critical elements of the situation; that is, they must delay their impulse to begin writing until after they've thought through (and solved) these important issues. Better writing skills and less grading time will result. The activity ends with the *product*—the final, ready-to-submit formatted document.

Streamlined Coverage of Essential Topics

As the body of knowledge comprising the theory, research, and practice of business communication has grown, textbooks have expanded to include the new coverage. They have become longer and longer, often making it difficult to cover all the material in a typical course.

Students learn to communicate by *communicating*—not by just *reading* about communicating. They need a text that presents comprehensive coverage in a concise format—so that they then have sufficient time to practice and refine their craft after each chapter.

Fundamentals is true to its name: it presents the fundamental traditional and emerging topics in business communication in less than 300 pages. This means students will have more time (both in and out of class) to plan, draft, and revise their documents.

In short, *Fundamentals* provides unmatched flexibility in presenting job-essential coverage of business communication. It is clear and concise—just like effective business writing itself.

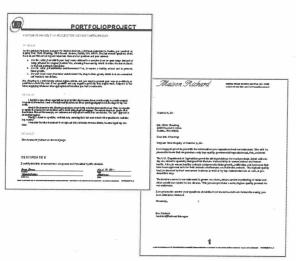
Basic Skills Emphasis

No one can communicate effectively if he or she cannot communicate *correctly*. It is an unfortunate fact of life that many contemporary students today have not had the advantage of the nuts-and-bolts grammar and mechanics instruction that their instructors took for granted in their own prior education. Students *must* learn these basic skills at some point, and the collegiate business communication course is probably their last opportunity.

Student Portfolios — For Proof of Competence

"When you are in an actual job interview, you do not want to just claim you have a skill. You want to prove you have the skill you are claiming."

—Richard Nelson Bolles, author of What Color Is Your Parachute? Practical Guide for Job-Hunters and Career Changers



Students can talk about their competent communication skills all they want, but nothing is as effective as showing the prospective employer actual examples of their work. Unique to *Fundamentals* is a planned progression of eight portfolio projects designed to demonstrate students' communication skills. The eight projects are these:

- 1. Routine informational message
- 2. Routine adjustment letter
- 3. Persuasive request
- 4. Bad-news message
- 5. Situational business report
- 6. Videotape of an oral business presentation
- 7. Résumé and cover letter
- 8. Videotape of a practice interview

Instructors are encouraged to provide opportunities for revision of each project so that the student's final effort reflects successful attainment of the particular communication skill. To help employers more accurately evaluate the quality of the student's output, the first page of each portfolio project provides the problem (the situation that requires a response), and a process section in which the student describes the strategic thinking that went into the final product, which is then presented in final, ready-to-submit format.

The student portfolio projects, along with the comprehensive instruction on employment communications included in Chapters 10 and 11, will go a long way toward ensuring that students will be successful in getting a job.

Self-Checks — for Feedback and Reinforcement

Many students need an opportunity to test their comprehension immediately, rather than waiting for the end-of-chapter problems. Fundamentals features frequent Self-Checks throughout the chapter that provide

RECALL Write a capital T for true or F for foldse before each statement.

1. Conclusions are always based on the findings of a report.

2. The more headings a report contains, the easier it is for the reader to follow.

3. The most logical basis for organizing the data in most analytical and recommendation reports is by the criteria you used to solve the problem.

4. Conclusions and recommendations may be presented either at the beginning or at the end of the report, depending on the situation.

5. Formal reports should use talking headings.

immediate feedback and reinforcement of the principles introduced in the previous few pages. Space is provided directly on the page for student responses. These Self-Checks are organized according to increasing levels of difficulty.

There is typically one Self-Check for each communication objective; each is organized as follows:

- *Recall:* Five true/false test items that test the student's retention of the material just presented.
- *Vocabulary*: Students are asked to define the key terms in their own words and to provide an original example.
- Comprehension: Students are asked to apply their new knowledge in short, focused exercises.
- *Critical Thinking*: This question (for which there is generally no one correct answer) provides students with both an opportunity to think analytically and to compose a short paragraph.

brief contents

Part One Fou	indations of Business Communication	1		
Chapter 1	Understanding Business Communication	20		
Chapter 2	Interpersonal Communication Skills	20		
Part Two M Dev	eloping Your Business Writing Skills	45		
Chapter 3	The Writing Process	46		
Chapter 4	Revising Your Writing	69		
Part Three M Co	orrespondence	101		
Chapter 5	Routine Letters, Memos, and E-Mail Messages	102		
Chapter 6	Chapter 6 Persuasive Letters, Memos, and E-Mail Messages			
Chapter 7	Bad-News Letters, Memos, and E-Mail Messages	155		
Part Four Wr	itten and Oral Business Reports	175		
Chapter 8	Writing the Business Report	176		
Chapter 9	Making Oral Presentations	208		
Part Five Em	ployment Communication	235		
Chapter 10	The Job Search, Résumés, and Job-Application Letters	236		
Chanter 11	Employment Interviewing and Follow-Up	267		

contents

Preface vii

Part One ■ Foundations of Business Communication 1

3

1	Communication 2					
Communicating in Organizations 2						
Th	e Components of Communication	ì				
	The Stimulus 4					
	The Filter 5					
	The Message 5					
	The Medium 6					
	The Destination 6					

Understanding Rusiness

Verbal Communication 8 Oral Communication 8

Written Communication 9 Spotlight 1 Overcoming Information Anxiety 10

Barriers to Verbal Communication 11 Inadequate Knowledge or Vocabulary 11

2 Interpersonal Communication Skills 20

Interpersonal Communications 20 Nonverbal Communication 21

Body Movement 21 Physical Appearance 21 Voice Qualities 22 Time 22 Touch 22 Space and Territory 22

Listening 24

The Problem of Poor Listening Skills 24 Keys to Better Listening 25

Communicating by Telephone 28

Your Telephone Voice 28 Your Telephone Technique 28

Differences in Interpretation 11 Language Differences 12 Inappropriate Use of Expressions 12 Overabstraction and Ambiguity 13 Polarization 13

Introducing the Three Ps: Problem, Process, Product 14

The 3Ps: Using Euphemisms Appropriately 15 Problem 15 Process 15 Product 16

Online Help in This Course 16

Summary 16 Looking Ahead 17 Key Terms 17 Exercises 17

> Voice Mail 29 Telephone Tag 29 Cell Phones 29

Business Meetings 30

Planning the Meeting 31 Conducting the Meeting 33 Following Up the Meeting 34 Checklist 1 Business Meetings 35

The 3Ps: A Plan for a Business Meeting 39

Problem 39 Process 39 Product 40

Summary 40 Looking Ahead 41 Key Terms 41 Exercises 41

Part Two ■ Developing Your Business Writing Skills 45

The Writing Process 46

An Overview of the Writing Process 46 Audience Analysis 47

Who Is the Primary Audience? 48
What Does the Audience Already Know? 49
What Is Your Relationship with the
Audience? 49

How Will the Audience Likely React? 49

Planning 51

Purpose 51 Content 52 Organization 52

Drafting 54

Revising 56

Revising for Content 57 Revising for Style 57 Revising for Correctness 57

Formatting 59
Proofreading 59

Checklist 2 The Writing Process 61

The 3Ps: A Simple Memo 62

Problem 62 Process 62 Product 64

Summary 64 Looking Ahead 65 Key Terms 65

Exercises 65

4 Revising Your Writing 69

What Do We Mean by *Style*? 69 Choosing the Right Words 70

Write Clearly 70
Use Short, Simple Words 72
Use Positive Language 75

Writing Effective Sentences 77

Use a Variety of Sentence Types 77
Use Active and Passive Voice Appropriately 79

Developing Logical Paragraphs 81

Keep Paragraphs Unified and Coherent 82 Use Parallel Structure 84 Control Paragraph Length 84

What Do We Mean by *Tone*? 86

Write Confidently 86
Use a Courteous and Sincere Tone 86

Use Appropriate Emphasis and Subordination 87 Use Nondiscriminatory Language 88 Stress the "You" Attitude 89 Effective Business Writing 90

Checklist 3 Writing with Style 91

The 3Ps: Writing an Unbiased Message 92

Problem 92 Process 92 Product 93

Summary 93 Looking Ahead 94 Key Terms 94 Exercises 94

Portfolio Project 1: Writing an Informational Message 98

Part Three ■ Correspondence • 101

Routine Letters, Memos, and E-Mail Messages 102

Planning the Routine Message 102

Routine Requests 102

Major Idea First 102

Spotlight 2 When in Rome . . . 104

Explanation and Details 104

Friendly Closing 105

Routine Replies 106

Checklist 4 Routine Requests and Replies 110

Routine Claim Letters 111

Routine Adjustment Letters 112

Overall Tone 114
Good News First 114

Explanation 115

Positive, Forward-Looking Closing 115

Checklist 5 Routine Claim and Adjustment

Letters 117

The 3Ps: A Routine Message 119

Problem 119

Process 119

Product 120

Summary 121

Looking Ahead 121

Key Terms 121

Exercises 121

Portfolio Project 2: Writing a Routine Adjustment Letter 125

6 Persuasive Letters, Memos, and E-Mail Messages 126

Planning the Persuasive Message 126

Purpose 127

Audience Analysis 127

Organizing a Persuasive Request 129

Determining How to Start the Message 129

Creating Interest and Justifying Your

Request 131

Dealing with Obstacles 132

Motivating Action 132

Checklist 6 Persuasive Requests 133

Common Types of Persuasive Requests 134

Selling an Idea 134

Requesting a Favor 136

Writing a Persuasive Claim 136

Writing a Sales Letter 139

Selecting a Central Selling Theme 139

Gaining the Reader's Attention 139

Creating Interest and Building Desire 142

Motivating Action 143

Spotlight 3 What May You Say in a Sales

Letter? 144

Checklist 7 Sales Letters 145

The 3Ps: A Sales Letter 147

Problem 147

Process 148

Product 149

Summary 150

Looking Ahead 150

Kev Terms 150

Exercises 150

Portfolio Project 3: Writing a Persuasive

Message 154

7 Bad-News Letters, Memos, and E-Mail Messages 155

Planning the Bad-News Message 155

Organizing to Suit Your Audience 156
Justifying Your Decision 158
Giving the Bad News 159
Closing on a Pleasant Note 160
Checklist 8 Bad-News Messages 161

Rejecting an Idea 162 Refusing a Favor 162

Refusing a Claim 164

The 3Ps: A Bad-News Message 169

Problem 169 Process 169 Product 170

Summary 171 Looking Ahead 171 Exercises 171

Portfolio Project 4: Writing a Bad-News Letter 174

Part Four ■ Written and Oral Business Reports 175

8 Writing the Business Report 176

Planning the Writing 176

Determining the Report Structure 177 Organizing the Report 177 Outlining the Report 183

Drafting 186

Tone 190

Introduction 186
Findings 187
Summary, Conclusions, and
Recommendations 187

Developing an Effective Writing Style 190

Pronouns 190 Verb Tense 190 Emphasis and Subordination 192

Coherence 192

Documenting Your Sources 193 Refining Your Draft 194

Revising 194
Formatting 195
Proofreading 195
Checklist 9 Reviewing Your Report Draft 196

The 3Ps: A Section of a Report 198

Problem 198 Process 198 Product 199

Summary 201 Looking Ahead 201 Key Terms 201 Exercises 202

Portfolio Project 5: Writing a Business Report 206

9 Making Oral Presentations 208

The Role of Business Presentations 208 Planning the Presentation 209

Purpose 209 Audience Analysis 210 Delivery Method 210

Organizing the Presentation 211

The Opening 211

The Body 212

The Ending 213

The Use of Humor in Business

Presentations 215

Planning Team and Video Presentations 215

Work-Team Presentations 216 Video Presentations 217

Visual Aids for Business Presentations 218

Transparencies and Electronic Presentations 218

Preparing Visual Aids 219 Using Visual Aids 219

Spotlight 4 Converting PowerPoint Slides into an Audience Handout 220

Practicing and Delivering the Presentation 223

Practicing the Presentation 223
Delivering the Presentation 224
Post-Presentation Activities 226

Checklist 10 The Oral Presentation Process 227

The 3Ps: Visual Aids for a Business

Presentation 228

Problem 228

Process 228

Product 229

Summary 230

Looking Ahead 230

Exercises 230

Portfolio Project 6: Making a Business

Presentation 234

Part Five ■ Employment Communication 235

10 The Job Search, Résumés, and Job-Application Letters 236

Planning Your Career 236

Self-Analysis 237 Research 237

Preparing Your Résumé 240

Résumé Length 240 Résumé Format 241 Résumé Content 241 Electronic Résumé 248 Checklist 11 Résumés 255

Writing Job-Application Letters 256

Address and Salutation 256

Opening 256 Body 258 Closing 259 Checklist 12 Job-Application Letters 260

The 3Ps: An Application Letter 261

Problem 261 Process 261 Product 262

Summary 263
Looking Ahead 263
Key Terms 263
Exercises 264

Portfolio Project 7: Résumé and Cover Letter 266

11 Employment Interviewing and Follow-Up 267

Preparing for a Job Interview 267

Researching the Organization 268
Practicing Interview Questions 269
Preparing Your Own Questions 269
Dressing for Success 270

Conducting Yourself During the

Interview 271

Communicating After the Interview 272

Checklist 13 Employment Interviews 273

Business Etiquette 275

Meeting and Greeting 275 Dining 276 Giving Gifts 277 Around the Office 277

Spotlight 5 *Gift Giving—Japanese-Style* 278

The 3Ps: A Job-Rejection Letter 280

Problem 280 Process 280 Product 281

Summary 282

Looking Ahead 282

Key Term 282 Exercises 282

Portfolio Project 8: Videotape of Practice

Interview 284

Endnotes 285

PART

1

Foundations of Business Communication

CHAPTER 1

Understanding Business Communication

CHAPTER 2

Interpersonal Communication Skills

1

Understanding Business Communication

communication OBJECTIVES

After you have finished this chapter, you should be able to:

- 1. Describe the components of communication.
- 2. Identify the common forms of verbal communication.
- 3. Identify the major barriers to verbal communication.

teering communication upward, downward, horizontally, and across business and borders—at full throttle—is part of a race that never ends for Debra Sanchez Fair. As vice president of corporate communications for Nissan North America, Inc., she and her 43-person staff drive all communications for the automaker's operations in the United States, Mexico, and Canada.

Fair uses various media to share information within the organization, ranging from e-mail, videoconferencing, and satellite television to more traditional newsletters, meetings, and memos. Before selecting any medium, however, she carefully plans what she wants to achieve. "First, you have to think about your objective, the audience you are targeting, and your communication strategy," Fair says. "Then you think about the tactics. Every situation or initiative may require a different approach."

To find out whether audiences understand Nissan's messages, at least once a year Fair surveys employees, business leaders, and media representatives. Monitoring this feedback helps Fair and her team analyze audience response and keep Nissan's communication on track in the race that never ends.

Communicating in Organizations

As Debra Sanchez Fair of Nissan North America knows firsthand, effective communication drives successful businesses. Walk through the hallways of any contemporary organization—no matter whether it's a small start-up entrepreneurial firm, a *Fortune 500* global giant, a state government office, or a not-for-profit organization. What do you see? You see employees:

- Reading documents
- Drafting messages
- Attending meetings
- Conducting interviews
- Talking on the telephone

- Conferring with others
- Reading mail
- Typing on the computer
- Making presentations

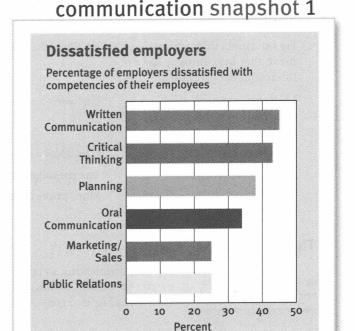
In short, you see people *communicating*. An organization is a group of people working together to achieve a common goal. Communication, of course, is a vital part of that process. Indeed, communication must have occurred before a common goal could even be established because communication is the means by which information is shared, activities are coordinated, and

Communication is necessary if an organization is to achieve its goals.

decisions are made.

Understanding how communication works in business and how employees communicate competently within an organization will help you participate more effectively in every aspect of business. Good communication skills are crucial to your success in the organization. Competent writing and speaking skills will help you get hired, perform well, and earn promotions. If you decide to go into business for yourself, excellent writing and speaking skills will help you obtain start-up funds, promote your product, and manage your employees. The same skills will also help you achieve your personal and social goals.

It is no wonder then that, according to Mark H. McCormack, chairperson of International Management Group and bestselling author of What They Don't Teach You at Harvard Business School, "People's written communications are probably more revealing than any other single item in the workplace." Communication Snapshot 1 shows that the lack of competent written communication skills is the number one source of dissatisfaction that employers have about their employees.



■ The Components of Communication

Because communication is such a vital part of the organizational structure, our study of communication begins with an analysis of its components. **Communication** is the process of sending and receiving messages—sometimes through spoken or written words and sometimes through nonverbal means such as facial expressions, gestures, and voice qualities.

Thus, if someone communicates the following message to you and you receive it, communication will have taken place. The communication will be successful, however, only if you understand Chinese.*

CO1. Describe the components of communication.

communication: The process of sending and receiving verbal and nonverbal messages

*Illustrated here is the Chinese word for *crisis*, which is composed of the words *danger* and *opportunity*, perhaps an inspirational reminder to always remain hopeful.